

असाधारण EXTRAORDINARY

भाग I—चण्ड 1 PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं∘ 169

नई बिल्ली, सोमवार, सितम्बर 1, 1980/भाव 10, 1902

No 169]

NEW DELHI, MONDAY, SEPTEMBER 1, 1980/BHADRA 10, 1902

इस भाग में भिल्म पृष्ठ संख्या वी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में रखा जा सके Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

सार्वजनिक सुचन स०५४ ई०टी०मी० (पी०ए०)/80

नई दिल्ली, 1 सितम्बर, 1980

निर्यात ज्यापार निर्मेक्षण

विषय — निर्यात के पश्चान भारी माला में श्रीषध के श्रामात द्वारा प्रतिपूर्ति के मह्दे भारी माला में श्रीषध ''क्लोराक्वीन फास्फेट'' से विनिमित क्लोरोक्वीन फास्फेट फार्मूलेशन का निर्यात ।

निसल स० 32(10)/80 ई०2.— प्रतेल 1980 मार्च-1981 के लिए निर्यात नीति पुस्तक के पृष्ठ 18 पर कम मं० 49(16) और पृष्ठ स० 8.3 पर खुले मामान्य लाइसेन 3 की कम स० 81 के सामने यथा-सकेतिस क्लोरोश्वीन फास्फेट फार्मूलेशन की निर्यात नीति की घोर ध्यान विलाया जाता है जिसके धनुसार क्लोरोश्वीन फास्फेट फार्मूलेशन का निर्यात खुले सामान्य लाइसेस-3 के धधीन ध्रिम लाइसेम के धन्तर्गत भारी माना में क्लोरोक्वीन फास्फेट के घायात के मन्दे लाइसेम में यथा सकेतित जहाज पर निश्का भूल्य की सीमा तक धनुमेय है।

स्थिति की पुनीरीक्षा करने पर यह भी निश्चय किया गया है कि देशी क्लोरोक्ष्वीन फास्फेट से विनिर्मित क्लोरोक्ष्वीन फास्फेट के निर्मात की अनुमनि इस माने के स्रघीन दी जाए कि देशी कच्चे माल प्रचात निर्मातित उत्पाद के विनिर्माण में उपयोग की आने वाले क्लोरोक्बीन फास्फेट की प्रतिपूर्ति निर्मात की नारीक्स से छः माम की स्रवधि के भीतर स्नायात द्वारा की जाएगी। लाइसेन प्राधिकारी निर्मानक को निर्मान की धनुमीन उसके द्वारा इस सम्बन्ध में एक बाइ प्रस्तुन करने पर प्राधान लाइसेम जारी करने हुए प्रदान, करेंगे कि वे निर्मान किए जाने वाले क्लोरोक्दीन फास्फेट फार्मूलेशन के जहाज पर निश्नुलक मृत्य के 30% के बराबर क्लोरोक्दीन फास्फेट का धायात करेंगे । बाइ के साथ निर्मान किए जाने वाले उत्पाद के जहाज पर निश्नुलक मृत्य के 15% बराबर धनराणि के लिए एक वैक गारस्टी भी भेजनी होंगी । यदि निर्मानक निर्धारित ध्रवधि के भीतर माल का धायात करने से ध्रसमर्थ होंगा तो इस सम्बन्ध में धायात तथा निर्मान (नियन्नण) ध्रधिनियम, 1947 धीर इसके धन्तर्गन जारी किए गए श्रादेशों के ध्रधीन की जाने वाली कार्र-वाही के धलावा बैंक गारस्टी को जब्न कर लिया जाएगा । तदनुसार बाण्ड को निर्धारित ध्रवधि के भीतर धरेशित मृत्य के लिए क्लोरोक्बीन फास्फेट के धायात के सम्बन्ध में दस्तावेजी साध्य को प्रस्तुत करने पर विमुक्त किया जाएगा ।

EGISTERED No. D. (D.)-72

3 तदनुसार क्रम सं० 49(16) के सामने वर्तमान प्रविष्टि को निम्ब-निखित द्वारा प्रतिस्थापित किया आएगा —

धनुसूची-1 के भाग '' ब '' की कम संब	सद का विवरण	लाइसँस नीति
1	2	3
49(16)	फार्मूलेशन `	 भारी मात्रा में ज्ञायातित भीषञ्ज (क्योरोक्बीन फास्फेट) से बिनिमित्र विकास कास्फेट फार्स्नेकान की अनुमित्र

1	2	3	4
- - -			बुले समान्य लाइसंस-3 में दिए
			गएके प्रमुसार दी जाएगी ।
			(2) देणी क्लोरोडबीन से विनिर्मित
			क्लोरोक्बीन फास्फेट फार्म्लेशन
			के निर्याप की स्वीक्रुनि भी
			लाइसेंस प्राधिकारियो द्वारा उन
			निर्यापकों को दी ज। सकसी है
			जा निर्धारित नीति के भ्रनुसार
			क्लारोक्बीन फास्फेट के ग्रायान के
			लिए बचनवद्ध होंगे ।

मणि नारायणस्वामी, मुख्य नियन्नक आयान निर्यान

MINISTRY OF COMMERCE

Public Notice No. 54—ETC(PN)/80 New Delhi, the 1st September, 1980 EXPORT TRADE CONTROL

Sub.—Export of Chloroquine Phosphate Formulations manufactured out of bulk drug 'Chloroquine Phosphate' again, treplen shment by import of bulk drug after export.

- r.No. 32(10-80-EII.—Attention is invited to the Export Policy of Chloroquine Phosphate formulations as indicated against S.No. 49(16) on page 18 and S. No. 81 of OGL-3 appearing on page 83 of Export Policy book for April 1980 March 1981, according to which export of Chloroquine Phosphate formulation is allowed under OGL-3 against import of bulk Chloroquine Phosphate under advance licence to the extent of F.O.B. value indicated in the licence.
- 2. On a review of the position, it has also been decided to allow export of Chloroquine Phosphate manufactured from indigenous Chloroquine Phosphate, subject to the condition that the indigenous raw material i.e. Chloroquine Phosphate used in the manufacture of the product exported shall be replenished by import within a period of six months from the date of export. The licensing authorities will allow the export by issuing an import licence to the exporter on his furnishing a bond undertaking to import Chloroquine Phosphate for CIF value equal to 30% of the FOB value of Chloroquine Phosphate

formulations to be exported. The bond shall be supported by a ban guarantee for an amount equal to 15% of the FOB value of the product to be exported. If the exporter fails to import the material within the stipulated period the bank guarantee shall be liable for ferfeiture without prejudice to any other action that may be taken under the Imports and Exports (Control) Act, 1947 and the orders issued thereunder. Accordingly, the bond will be redeemed on production of documentary evidence to show the import of Chloroquine Phosphate of the requisite value within the prescribed period.

3. Accordingly, the existing entry appearing against S.No. 49(16) shall be substituted by the followings:

S.No. as in Part 'B' of Schedule I.	Description of the item	Licensing Policy
1	2	
49(16)	Chloroquine Phosphate formulations	(i) Chloroquine Phosphate formulations manufactured out of imported bulk drug (Chloroquine Phosphate) will be allowed as provided under OGL—3 (ii) Export of Chloroquine Phosphate formulations, manufactured from indigenous Chloroquine Phosphate may also be allowed by the licensing authorities to those exporters who undertake to import Chloroquine Phosphate according to the policy faild down.

MANI NARAYANSWAMI, Chief Controller of Imports & Exports.